



Bundesamt für Landwirtschaft
Office fédéral de l'agriculture
Ufficio federale dell'agricoltura
Uffizi federal d'agricultura



Das Weinjahr/ L'année viticole 1995/96



| Inhaltsverzeichnis / Table des matières | Seite/Page |
|--|------------|
| 1. Einleitung Introduction | 4 |
| 1.1 Grundlagen Bases de calcul | 4 |
| 1.2 Referenzperiode Période de référence | 4 |
| 2. Ergebnisse / Kommentar Résultats / Commentaires | 5 |
| 2.1 Rebflächen 1995 Surfaces viticoles 1995 | 5 |
| 2.2 Ernte 1995 Récolte 1995 | 5 |
| 2.3 Weineinfuhr 1995/96 Importation de vins en 1995/96 | 5 |
| 2.4 Weinvorräte am 30. Juni 1996 Stocks de vins au 30 juin 1996 | 6 |
| 2.5 Weinkonsum 1995/96 Consommation de vins en 1995/96 | 7 |
| 2.6 Weisse Trink- und Verarbeitungsweine Vins blancs de bouche et vins blancs industriels | 8 |
| 3. Anhang / Appendice | 9 |
| Tabellen / Tableaux | 10 - 27 |
| Grafiken / Graphiques | 28 - 34 |



1. Einleitung

Die letztjährige erste Ausgabe des Berichtes über das Weinjahr hat bei den Interessierten guten Anklang gefunden. Der vorliegende zweite Bericht ist ähnlich aufgebaut. Er beinhaltet unter anderem die neusten Zahlen über die Weinvorräte und den Weinkonsum sowie die Ernteschätzungen für 1996.

Weitere Auskunft erteilt die Sektion Rebbau und Weinwirtschaft (Tel. 031/322 25 63).

1.1 Grundlagen

Die vorliegenden Berechnungen basieren auf verschiedenen Grundlagen. Die Quellen sind jeweils auf den einzelnen Tabellen angegeben.

1.2 Referenzperiode

Als Referenzperiode gilt das Weinjahr. Es dauert vom 1. Juli bis 30. Juni.

Bern, September 1996

1. Introduction

La première édition du rapport sur l'année viticole a été bien accueillie l'année passée. Le présent rapport est structuré d'une manière similaire. Il fournit les résultats et les chiffres les plus récents concernant notamment les stocks de vins et la consommation ainsi que les pronostics de récolte pour 1996.

Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenus auprès de la Section Viticulture et économie vinicole (tél. 031/322 25 63).

1.1 Bases de calcul

Les calculs présentés dans le rapport se fondent sur diverses sources; celles-ci sont indiquées dans les tableaux.

1.2 Période de référence

La période de référence est l'année viticole, qui va du 1^{er} juillet au 30 juin.

Berne, septembre 1996



2. Ergebnisse / Kommentar

2.1 Rebflächen 1995

Die gesamte Rebfläche in der Schweiz beträgt 14'871 Hektaren (ha). Davon sind 7'195 ha mit weissen und 7'676 ha mit roten Gewächsen bepflanzt. Gegenüber 1994 hat sich die Fläche um 26 ha vergrössert. Dabei hat das Rebareal für weisse Sorten abgenommen (- 30 ha), dasjenige für rote Sorten um 56 ha zugelegt. In den letzten zehn Jahren (1986-1995) hat die Fläche gesamthaft um 736 ha zugenommen, wobei sich die weissen Gewächse um 1'085 ha reduziert, die roten Sorten aber um 1'822 ha erweitert haben. Die schweizerische Weinwirtschaft hat die Lehren aus den Überschussjahren anfangs der achtziger Jahre gezogen und sich der neuen Situation angepasst.

Mit 5'260 ha Rebfläche ist der Kanton Wallis der grösste Rebbaukanton der Schweiz, gefolgt von den Kantonen Waadt (3'818 ha), Genf (1'342 ha) und Tessin (900 ha). In der deutschsprachigen Schweiz besitzt der Kanton Zürich mit 635 ha das grösste Rebareal. Ihm folgen die Kantone Schaffhausen (500 ha), Aargau (390 ha) und Graubünden (373 ha).

2.2 Ernte 1995

Mit einem Ertrag von insgesamt 118,1 Millionen Liter Traubenmost vermochte die Ernte 1995 die Nachfrage (118 Millionen Liter) zu decken. Es wurden 65,1 Millionen Liter weisse und 53 Millionen Liter rote Traubenmoste produziert.

2.3 Weineinfuhr 1995/96

Im Weinjahr 95/96 wurden insgesamt 185,8 Millionen Liter Wein eingeführt. Davon waren 151,7 Millionen Liter Rotwein und 34,1 Millionen Liter Weisswein. Rund 12,4 Millionen Liter (11,3 Millionen Liter weisser und 1,1 Millionen Liter roter) wurden als Verarbeitungsweine (Weine die entweder zu Schaumweinen, Wermut usw. verarbeitet werden oder in der Nahrungsmittelindustrie verwendet werden) importiert.

2. Résultats / Commentaires

2.1 Surfaces viticoles 1995

Les vignobles suisses portent sur un total de 14'871 hectares (ha), dont 7'195 ha de vignes plantées en cépages blancs et 7'676 en cépages rouges. Leur surface a ainsi augmenté de 26 ha depuis 1994. Il est intéressant de noter que la surface plantée en cépages blancs a diminué de 30 ha, alors que celle plantée en cépages rouges s'est agrandie de 56 ha. Au cours de la dernière décennie (1986 à 1995), une extension de 736 ha de la surface affectée aux vignobles a été enregistrée, celle plantée en cépages blancs s'étant réduite de 1'085 ha et celle plantée en cépages rouges ayant augmenté de 1'822 ha. L'économie vinicole suisse a apparemment tiré la leçon des excédents enregistrés dans les années quatre-vingt et s'est adaptée à la nouvelle situation.

Le Valais, qui compte 5'260 ha de vignes, est le plus grand canton viticole suisse. Il est suivi des cantons de Vaud (3'818 ha), Genève (1'342 ha) et Tessin (900 ha). En Suisse alémanique, le canton de Zurich se place en tête avec 635 ha, devant les cantons de Schaffhouse (500 ha), d'Argovie (390 ha) et des Grisons (373 ha).

2.2 Récolte 1995

La récolte de 118,1 millions de litres de moûts de raisins obtenue en 1995 a permis de couvrir la demande (118 millions de litres). Cette quantité comprend 65,1 millions de litres de moûts blancs et 53 millions de litres de moûts rouges.

2.3 Importations de vins en 1995/96

Pendant l'année viticole 95/96, les importations de vins se sont élevées à 185,8 millions de litres au total, dont 151,7 millions de litres de vins rouges et 34,1 millions de litres de vins blancs. Quelque 12,4 millions de litres (blancs: 11,3 millions; rouges: 1,1 million) ont été importés comme vins industriels (servant à l'élaboration de vins mousseux, de vermouth, etc. ou utilisés dans l'industrie alimentaire).



Aufgrund des neuen Einfuhrsystems (Windhundverfahren), das seit anfangs Jahr angewendet wird, ist für 1996 bereits 90 Prozent der Weissweinmenge (rund 18 Millionen Liter) eingeführt. Im zweiten Halbjahr dürften zusätzlich noch rund 2 Millionen Liter zum Ausserkontingentszollansatz (AKZA) von drei Franken pro Liter über die Grenze kommen. Die Lagerzahlen am 30. Juni sind deshalb mit entsprechender Vorsicht zu beurteilen.

2.4 Weinvorräte am 30. Juni 1996

Die am 30. Juni dieses Jahres erhobenen Weinvorräte betragen insgesamt 231,9 Millionen Liter; sie sind im Vergleich zum Vorjahr um 11,4 Millionen Liter gestiegen. 123,6 Millionen Liter Schweizer Wein werden gelagert, 520'000 Liter weniger als am 30. Juni 1995. Die Reserven an ausländischen Weinen belaufen sich auf 108,3 Millionen Liter, 11,9 Millionen Liter mehr als im Vorjahr. Diese Zunahme ist durch die erwähnten Weissweimporte bedingt.

Die Vorräte beim inländischen Rotwein haben um 630'000 Liter zugenommen, diejenigen beim Weisswein um 1,2 Millionen Liter abgenommen. Die Bestände von 55,7 Millionen Liter Rotwein und 67,9 Millionen Liter Weisswein decken den Konsum von 12,4 respektive 12,9 Monaten. Ein Deckungsgrad von zwölf Konsummonaten entspricht in der Regel einer ausgeglichenen Marktlage.

Unterschiedlich sind die Weinvorräte in den einzelnen Kantonen. Während diejenigen des Wallis im schweizerischen Durchschnitt liegen, sind die Bestände in der Waadt sowohl beim Weisswein (13,5 Konsummonate) als auch beim Rotwein (13,9 Konsummonate) über dem Landesmittel. Die Rotweinlager des Tessin reichen sogar für 22,6 Monate aus. Im Kanton Genf und im Drei-Seen-Gebiet (Neuenburg, Freiburg, Bielersee) sowie in der deutschsprachigen Schweiz liegen die Weinvorräte zum Teil deutlich unter dem schweizerischen Durchschnitt.

En raison du nouveau système de gestion des importations (principe du fur et à mesure), appliqué depuis le début de l'année, 90 pour cent des volumes de vins blancs de 1996 ont déjà été importés (env. 18 millions de litres). On estime que 2 millions de litres seront dédouanés au taux hors contingent de trois francs le litre dans le courant du deuxième semestre. Une certaine réserve est donc indiquée en ce qui concerne les chiffres relatifs aux stocks mentionnés ci-après.

2.4 Stocks de vins au 30 juin 1996

Les stocks de vins recensés au 30 juin de cette année se montent à 231,9 millions de litres. Ils ont augmenté de 11,4 millions de litres par rapport à l'année précédente. En ce qui concerne les vins suisses, on a enregistré des stocks de l'ordre de 123,6 millions de litres, soit 520'000 litres de moins que le 30 juin 1995. Suite aux importations susmentionnées, les réserves de vins étrangers ont augmenté de 11,9 millions de litres par rapport à l'année précédente et atteignent ainsi 108,3 millions de litres.

On a constaté une augmentation des réserves de vins rouges suisses de 630'000 litres, alors que celles de vins blancs ont diminué de 1,2 million de litres. Les volumes stockés (rouges: 55,7 millions de litres; blancs: 67,9 millions de litres) suffisent à couvrir respectivement 12,4 et 12,9 mois de consommation. La situation sur le marché est généralement équilibrée à un taux de couverture de 12 mois de consommation.

L'importance des stocks varie d'un canton à l'autre. Si ceux du Valais correspondent en gros à la moyenne suisse, ceux du canton de Vaud sont par contre supérieurs, tant pour les blancs (13,5 mois de consommation) que pour les rouges (13,9 mois). Les stocks de vins rouges du Tessin permettent même de couvrir 22,6 mois de consommation. Au contraire, à Genève, dans la région des trois lacs (Neuchâtel, Fribourg et lac de Bienne) et en Suisse alémanique, les réserves sont bien inférieures à la moyenne suisse.



2.5 Weinkonsum 1995/96

Der Weinkonsum in der Schweiz hat im Weinjahr 1995/96 gegenüber dem Vorjahr leicht abgenommen (- 0,6 Millionen Liter). Insgesamt wurden 291,5 Millionen Liter konsumiert, davon 117,6 Millionen einheimischer Wein und 173,9 Millionen Liter ausländischer Provenienz. Die Abnahme betrifft den Rotwein, dessen Verbrauch von 204,0 auf 203,1 Millionen Liter gesunken ist. Der Weissweinkonsum hat um 0,3 Millionen Liter zugenommen und beträgt 88,4 Millionen Liter. In diesen Zahlen sind die Verarbeitungsweine eingeschlossen (siehe dazu Kapitel 2.6).

Der Konsum von Schweizer Wein hat insgesamt um 7 Millionen Liter abgenommen; er beträgt heute noch 117,6 Millionen Liter (65,7 Millionen Liter Weisswein und 51,9 Millionen Liter Rotwein). Hinzu kommen noch rund 1 Million Liter Wein, der exportiert wurde. Ein Rückgang ist sowohl beim Rotwein (- 2,8 Millionen Liter) als auch beim Weisswein (- 4,2 Millionen Liter) festzustellen. Zurückzuführen ist diese Abnahme auf die relativ kleinen Ernteerträge der Vorjahre und auf die geringen Vorräte. Konnte man vor einigen Jahren noch auf Überschüsse zurückgreifen und damit Kleinernten ausgleichen, so ist das heute nicht mehr möglich. Mit der Öffnung der Grenzen wurde die Konkurrenz bei den einheimischen Weinen, insbesondere beim Weisswein, grösser.

Der Verbrauch an ausländischen Weinen hat dementsprechend zugenommen. Es wurden 151,2 Millionen Liter Rotwein (+ 1,9 Millionen Liter) und 22,7 Millionen Liter Weisswein (+ 4,5 Millionen Liter) konsumiert.

2.5 Consommation de vins en 1995/96

Un léger recul de la consommation de vins en Suisse a été enregistré pendant la période sous revue (- 0,6 millions de litres). Il a été consommé au total 291,5 millions de litres, dont 117,6 millions de litres de vins suisses et 173,9 millions de litres de vins étrangers. La consommation de vin rouge a passé de 204,0 à 203,1 millions de litres, alors que celle de vin blanc a augmenté de 0,3 million de litres, passant ainsi à 88,4 millions de litres. Les vins industriels sont inclus dans ces chiffres (cf. chif. 2.6).

S'agissant des vins suisses, la consommation a baissé de 7 millions de litres, passant ainsi à 117,6 millions de litres (blancs: 65,7 millions de litres; rouges: 51,9 millions de litres). Il faut ajouter à ce chiffre 1 million de litres de vins exportés. La baisse de la consommation concerne aussi bien les vins rouges (- 2,8 millions de litres) que les blancs (- 4,2 millions de litres). Elle s'explique par les récoltes relativement faibles des années précédentes et la diminution des stocks. Il y a quelques années, une compensation par les excédents réalisés antérieurement était possible, ce qui n'est plus le cas aujourd'hui. Suite à l'ouverture des frontières, la concurrence s'est accrue en Suisse, notamment en ce qui concerne les vins blancs.

La consommation de vins étrangers a augmenté en conséquence, atteignant 151,2 millions de litres en ce qui concerne les vins rouges (+ 1,9 million de litres) et 22,7 millions de litres pour ce qui est des vins blancs (+ 4,5 millions de litres).



2.6 Weisse Trink- und Verarbeitungsweine

Seit dem 1. Juli 1995 wird die Einfuhr von Verarbeitungsweinen an der Grenze separat erhoben. So wurden während dem Weinjahr rund 12,4 Millionen Liter (11,3 Millionen weisser und 1,1 Millionen roter) eingeführt. Dabei liegen die Importe von weissen Verarbeitungsweinen weit über dem Bedarf. Dies dürfte hauptsächlich auf das neue Einfuhrsystem (Windhundverfahren) zurückzuführen sein. Aufgrund der Einfuhrzahlen von Januar und Februar 1996 vermuten wir, dass ein bis zwei Millionen Liter Trinkwein, die man nach Ausschöpfung des Kontingentes verzollte, als Verarbeitungsweine deklariert wurden. Damit konnte die Rücksendung und/oder die Bezahlung des AKZA vermieden werden. Es liegt nun an den Kontrollorganen, die richtige Verwendung dieser Weine zu überprüfen.

Aufgrund der Einfuhrzahlen des zweiten Semesters 1995 und der Monate März bis Juni 1996 kann die Nachfrage nach weissen Verarbeitungsweinen auf jährlich rund 10 Millionen Liter geschätzt werden. Das lässt darauf schliessen, dass der Konsum von weissem Trinkwein effektiv rund 13 Millionen Liter beträgt. Die Bestände an ausländischem Weisswein decken somit ungefähr 17 Konsummonate ab. Berücksichtigt man die Weissweineinfuhren zu Beginn dieses Jahres, können die Überschüsse, ohne weitere Einfuhren zum AKZA, auf rund 5 Millionen Liter beziffert werden. Dabei dürfte es sich mehrheitlich um Billig- und Billigstweine handeln, die überstürzt eingeführt worden sind.

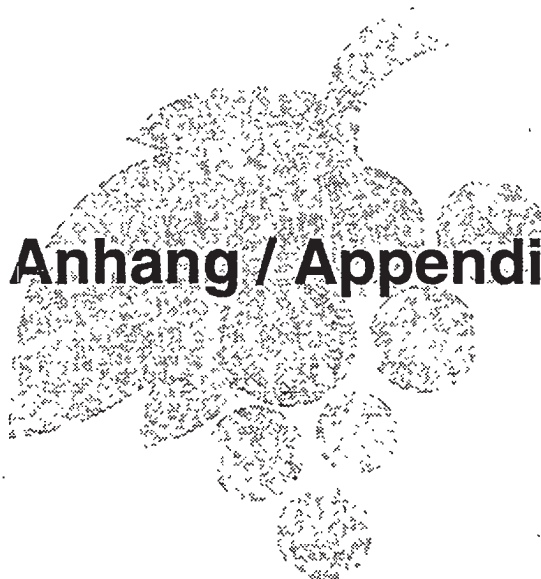
2.6 Vins blancs de bouche et vins industriels

Depuis le 1^{er} juillet 1995, les importations de vins blancs industriels sont enregistrées séparément à la frontière. Pendant la période sous revue, elles se sont montées à quelque 12,4 millions de litres (blancs: 11,3 millions; rouges: 1,1 million). Les importations de vins industriels blancs dépassent de loin la demande, très probablement en raison du nouveau système de gestion des importations (principe du fur et à mesure). Les chiffres des mois de janvier et février 1996 portent à croire qu'un volume de un à deux millions de litres de vins de bouche, dédouanés après épuisement du contingent, ont été déclarés comme vins industriels par les importateurs, pour éviter un renvoi et/ou le paiement du taux hors contingent. Il incombe aux organes de contrôle de vérifier l'utilisation de ces vins.

D'après les importations enregistrées pendant le deuxième semestre 1995 et les mois de mars à juin 1996, la demande de vins blancs industriels peut être estimée à quelque 10 millions de litres par an. La consommation de vins blancs de bouche étrangers s'élèverait ainsi à environ 13 millions de litres. Les stocks de vins d'importation suffisent donc à couvrir environ 17 mois de consommation. Compte tenu du volume importé au début de l'année, mais non d'éventuelles importations supplémentaires au taux hors contingent, les excédents sont estimés à 5 millions de litres. Il s'agit vraisemblablement de vins bon marché et très bon marché importés précipitamment.



3. Anhang / Appendice





Tab 1: Rebflächen - Surfaces viticoles 1995
Gesamte angepflanzte Flächen / Surfaces totales plantées

| Kanton Canton | Total (a) Rebflächen Surfaces viticoles | Flächen / Surfaces (a) | | | | Direktträger Hybrides/P.D. | | | | Verhältnis/Proportion (in/en %) | | | |
|-------------------|---|--|------------|------------------|------------|-------------------------------|----------------|------------|------------------|---------------------------------|--------------|------------------------|---------------|
| | | Europäische Rebsorten Cépages européennes | | | | Hybrides/P.D. | | | | Europäische Rebsorten | Direktträger | | |
| | | rote rouges | in/en % | weisse blancs | in/en % | Total | rote rouges | in/en % | weisse blancs | in/en % | Total | Cépages européennes | Hybrides/P.D. |
| ZH | 63 491.9 | 40 013.5 | 63 | 23 231.7 | 37 | 63 245.2 | 246.7 | 0 | 0.0 | 0 | 246.7 | 99.6 | 0.4 |
| BE Thunersee | 1 368.3 | 497.0 | 36 | 871.3 | 64 | 1 368.3 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| LU | 1 632.0 | 636.0 | 39 | 981.0 | 61 | 1 617.0 | 15.0 | 0 | 0.0 | 0 | 15.0 | 99.1 | 0.9 |
| SZ | 2 571.7 | 1 275.3 | 50 | 1 264.9 | 50 | 2 540.2 | 12.0 | 0 | 19.5 | 0 | 31.5 | 98.8 | 1.2 |
| NW | 19.0 | 9.5 | 50 | 9.5 | 50 | 19.0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| GL | 120.0 | 87.0 | 73 | 33.0 | 28 | 120.0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| ZG | 49.5 | 9.8 | 20 | 39.7 | 80 | 49.5 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| SO | 307.3 | 173.5 | 56 | 133.8 | 44 | 307.3 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| BS | 394.8 | 176.3 | 45 | 218.5 | 55 | 394.8 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| BL | 9 329.8 | 6 166.2 | 67 | 2 987.7 | 33 | 9 153.9 | 148.9 | 85 | 27.0 | 15 | 175.9 | 98.1 | 1.9 |
| SH | 49 974.4 | 39 274.8 | 79 | 10 319.0 | 21 | 49 593.7 | 261.2 | 0 | 119.5 | 0 | 380.7 | 99.2 | 0.8 |
| AR | 283.0 | 156.0 | 55 | 127.0 | 45 | 283.0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| AI | 66.0 | 0.0 | 0 | 66.0 | 100 | 66.0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| SG | 21 968.2 | 17 541.6 | 80 | 4 342.4 | 20 | 21 884.0 | 84.2 | 100 | 0.0 | 0 | 84.2 | 99.6 | 0.4 |
| GR | 37 339.8 | 32 006.3 | 86 | 5 288.3 | 14 | 37 294.6 | 36.1 | 80 | 9.0 | 20 | 45.1 | 99.9 | 0.1 |
| AG | 38 994.7 | 23 220.9 | 60 | 15 417.3 | 40 | 38 638.2 | 356.5 | 100 | 0.0 | 0 | 356.5 | 99.1 | 0.9 |
| TG | 27 222.5 | 18 280.8 | 68 | 8 683.1 | 32 | 26 963.9 | 203.5 | 79 | 55.1 | 21 | 258.6 | 99.1 | 0.9 |
| Deutschschweiz | 255 132.7 | 179 524.3 | 71 | 74 014.2 | 29 | 253 538.5 | 1 364.1 | 86 | 230.1 | 14 | 1 594.2 | 99.4 | 0.6 |
| Misox (GR) | 2 934.7 | 2 748.6 | 97 | 86.8 | 3 | 2 835.4 | 99.0 | 100 | 0.3 | 0 | 99.3 | 96.6 | 3.4 |
| TI | 90 043.2 | 81 751.1 | 94 | 4 895.0 | 6 | 86 646.2 | 3 334.6 | 98 | 62.4 | 2 | 3 397.0 | 96.2 | 3.8 |
| Svizzera italiana | 92 977.8 | 84 499.7 | 94 | 4 981.8 | 6 | 89 481.6 | 3 433.6 | 98 | 62.7 | 2 | 3 496.3 | 96.2 | 3.8 |
| BE Lac de Bienne | 24 385.5 | 8 326.6 | 34 | 16 058.9 | 66 | 24 385.5 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| FR | 11 363.5 | 2 614.0 | 23 | 8 749.5 | 77 | 11 363.5 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| VD | 381 831.1 | 103 692.6 | 27 | 278 114.9 | 73 | 381 807.5 | 23.6 | 100 | 0.0 | 0 | 23.6 | 100.0 | 0.0 |
| VS | 525 951.2 | 292 785.9 | 56 | 233 165.3 | 44 | 525 951.2 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| NE | 60 831.6 | 24 995.0 | 41 | 35 836.6 | 59 | 60 831.6 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| GE | 134 165.0 | 65 829.0 | 49 | 68 178.0 | 51 | 134 007.0 | 158.0 | 100 | 0.0 | 0 | 158.0 | 99.9 | 0.1 |
| JU | 480.0 | 320.0 | 67 | 160.0 | 33 | 480.0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 0 | 0.0 | 100.0 | 0.0 |
| Suisse romande | 1 139 007.9 | 498 563.1 | 44 | 640 263.2 | 56 | 1 138 826.3 | 181.6 | 100 | 0.0 | 0 | 181.6 | 100.0 | 0.0 |
| SCHWEIZ/SUISSE | 1 487 118.4 | 762 587.1 | 51 | 719 259.2 | 49 | 1 481 846.3 | 4 979.2 | 94 | 292.8 | 6 | 5 272.0 | 99.6 | 0.4 |

Quelle/Source: Offizielle Weinlesekontrolle der Kantone • contrôle officiel de la vendange des cantons

Quelle/Source: Offizielle Weinlesekontrolle der Kantone - contrôle officiel de la vendange des cantons

Angepflanzte Flächen nach Kantonen / Surfaces plantées par cantons

2
511



Tab 1.2: Rebflächen nach roten Rebsorten - Surfaces viticoles par cépages rouges 1995
Angepflanzte Flächen nach Kantonen / Surfaces plantées par cantons

| Sorte/cépage | Fläche / Surface (a) Kantone / cantons | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|---|--------|-------|-------|----|-----|----|-----|-----|-------|--------|-----|----|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------|---------|--------|---------|-----|-----------|--|
| | ZH | BE | LU | SZ | NW | GL | ZG | SO | BS | BL | SH | AR | AI | SG | GR | AG | TG | TI | FR | VD | VS | NE | GE | JU | TOTAL | |
| Ancellotta | | | | | | | | | | | | | | | | | | 1 | | 1 | 101 | | | | 103 | |
| Bondola | | | | | | | | | | | | | | | 77 | | | 1 519 | | | | | | | 1 596 | |
| Cabernet franc | | | | | | | | | | | 2 | | | 3 | 6 | | | 551 | | 11 | 268 | | 319 | | 1 160 | |
| Cabernet-Sauvignon | | | | | | | | | | 9 | 10 | | | 35 | 89 | | | 616 | 4 | 87 | 1 066 | | 693 | | 2 620 | |
| Cornalin/Landroter | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 2 415 | | | | 2 415 | |
| Diolinoir | | | 12 | | | | | | | | | | | | 1 | | | 124 | | 32 | 1 321 | | | | 1 491 | |
| Durize | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 59 | | | | 59 | |
| Garnaret | | | | | | | | | | | | | | 8 | 7 | | | 15 | 40 | 467 | 230 | 7 | 1 580 | | 2 354 | |
| Gamay | | | | | | | | | | | | | | | | | | 31 | 330 | 56 133 | 97 643 | | 50 614 | | 204 750 | |
| Garnolir (GxR) | | | 67 | 20 | | | | | | 86 | 129 | 3 | | 14 | 42 | 292 | 141 | 7 | 64 | 449 | 50 | 44 | 413 | 200 | 2 020 | |
| Humagne rouge | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 5 464 | | | | 5 464 | |
| Malbec | | | | | | | | | | | | | | | | | | 4 | | | | | | | 4 | |
| Merlot | | | | | | | | | | | 21 | | | 35 | 2 586 | | | 76 449 | 8 | 137 | 259 | | 515 | | 80 011 | |
| Mondeuse | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 14 | | | | | 14 | |
| Nebbiolo | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 21 | | | | 21 | |
| Pinot Noir/Blauburg. | 39 455 | 8 824 | 560 | 1 230 | 10 | 87 | 10 | 174 | 176 | 5 926 | 39 056 | 153 | | 17 360 | 31 902 | 22 929 | 17 992 | 1 399 | 2 160 | 46 084 | 179 969 | 24 944 | 11 618 | 120 | 452 147 | |
| Regent | | | | | | | | | | 57 | 231 | | | 11 | 2 | | 148 | | | | | | | | 450 | |
| Selbel 5455/Plantet | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | 40 | | | | 40 | |
| Syrah | | | | | | | | | | | | | | 6 | 0 | | | 140 | 9 | 48 | 3 671 | | | | 3 874 | |
| Andere/Autres | 559 | | 9 | 3 | | | | | | 88 | 57 | | | 70 | 49 | | | 898 | | 178 | 0 | | 77 | | 1 987 | |
| Hybriden/Hybrides | 247 | | 15 | 12 | | | | | | 149 | 30 | | | 84 | 127 | 357 | 204 | 3 335 | | 24 | 249 | | 158 | | 4 989 | |
| Total rote/rouges | 40 260 | 8 824 | 651 | 1 287 | 10 | 87 | 10 | 174 | 176 | 6 315 | 39 536 | 156 | 0 | 17 626 | 34 890 | 23 578 | 18 484 | 85 086 | 2 614 | 103 716 | 292 786 | 24 995 | 65 987 | 320 | 767 567 | |
| Gesamte Rebfläche | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Surface viticole totale | 63 492 | 25 754 | 1 632 | 2 572 | 19 | 120 | 49 | 307 | 395 | 9 330 | 49 975 | 283 | 66 | 21 968 | 40 274 | 38 995 | 27 223 | 90 043 | 11 364 | 381 831 | 525 951 | 60 832 | 134 165 | 480 | 1 487 118 | |
| Quelle/Source: Offizielle Weinlesekontrolle der Kantone / contrôle officiel de la vendange des cantons | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |



Tab 2: Weinlese - Vendanges 1995

Ergebnisse nach Kantonen / Résultats par cantons

| Kanton Canton | Traubenmost in - Mouls en hl | | | | | | Traubenmost in hl pro ha - Mouts en hl par ha | | | | | | Tafeltrauben in q - Raisins de table, en q | | |
|-------------------|------------------------------|------------------|--|------------------|-------------------------------|------------------|---|--|------------------|-------------------------------|------------------|---------|--|---|---------|
| | Total 1) | | Europäische Rebsorten Cépages européennes | | Direktträger Hybrides P.D. | | Gesamt- mittel Moyenne générale | Europäische Rebsorten Cépages européennes | | Direktträger Hybrides P.D. | | Total | Rote Gewächse Cépages rouges | Weisse Gewächse Cépages blancs | |
| | Rouges | Weisse Blancs | Rouges | Weisse Blancs | Rouges | Weisse Blancs | | Rouges | Weisse Blancs | Rouges | Weisse Blancs | | | | |
| ZH | 34 116.7 | 21 953.7 | 12 125.8 | 37.2 | 0.0 | 0.0 | 53.7 | 54.9 | 52.2 | 15.1 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| BE Thunersee | 816.2 | 237.3 | 578.9 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 59.7 | 47.7 | 66.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| LU | 942.7 | 293.0 | 649.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 57.8 | 46.1 | 66.2 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| SZ | 1 793.8 | 931.2 | 862.2 | 0.5 | 0.0 | 0.0 | 69.7 | 73.0 | 68.2 | 3.8 | 0.0 | 2.0 | 0.0 | 2.0 | 0.0 |
| NW | 10.5 | 6.8 | 3.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 55.0 | 71.6 | 38.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| GL | 55.5 | 43.6 | 11.9 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 46.2 | 50.1 | 36.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| ZG | 29.2 | 5.8 | 23.4 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 58.9 | 59.2 | 58.9 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| SO | 81.5 | 44.0 | 37.5 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 26.5 | 25.4 | 28.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| BS | 192.5 | 70.0 | 122.5 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 48.8 | 39.7 | 56.1 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| BL | 5 273.0 | 3 512.5 | 1 691.0 | 58.0 | 11.5 | 11.5 | 56.5 | 57.0 | 56.6 | 0.0 | 42.6 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| SH | 27 874.3 | 22 802.3 | 5 054.6 | 7.0 | 10.5 | 10.5 | 55.8 | 58.1 | 49.0 | 2.7 | 8.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| AR | 152.4 | 103.2 | 49.2 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 53.8 | 66.1 | 38.7 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| AI | 32.0 | 0.0 | 32.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 48.5 | 0.0 | 48.5 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| SG | 9 833.7 | 7 893.1 | 1 935.3 | 5.3 | 0.0 | 0.0 | 44.8 | 45.0 | 44.6 | 6.3 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| GR | 20 848.9 | 17 946.0 | 2 897.8 | 3.6 | 1.5 | 1.5 | 55.8 | 56.1 | 54.8 | 10.1 | 16.8 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| AG | 20 980.7 | 12 446.5 | 8 397.9 | 136.4 | 0.0 | 0.0 | 53.8 | 53.6 | 54.5 | 38.3 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| TG | 15 671.3 | 10 126.2 | 5 492.1 | 49.2 | 4.0 | 4.0 | 57.6 | 55.4 | 53.3 | 24.2 | 7.2 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| Deutschschweiz | 138 704.8 | 98 415.0 | 39 965.3 | 297.1 | 27.4 | 27.4 | 54.4 | 54.8 | 54.0 | 21.8 | 11.9 | 2.0 | 0.0 | 0.0 | 2.0 |
| Misox (GR) | 887.6 | 842.3 | 37.2 | 8.1 | 0.0 | 0.0 | 30.2 | 30.6 | 42.8 | 8.2 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| TI | 30 581.9 | 28 060.6 | 1 360.4 | 1 007.8 | 153.1 | 153.1 | 34.0 | 34.3 | 27.8 | 30.2 | 245.5 | 83.2 | 83.2 | 0.0 | 0.0 |
| Svizzera italiana | 31 469.5 | 28 902.9 | 1 397.6 | 1 015.9 | 153.1 | 153.1 | 33.8 | 34.2 | 28.1 | 29.6 | 244.2 | 83.2 | 83.2 | 0.0 | 0.0 |
| BE Lac de Bienne | 12 836.2 | 3 354.1 | 9 480.5 | 0.0 | 1.6 | 1.6 | 52.6 | 40.3 | 59.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| FR | 9 348.7 | 1 742.4 | 7 606.3 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 82.3 | 66.7 | 86.9 | 0.0 | 0.0 | 3.4 | 0.0 | 0.0 | 3.4 |
| VD | 362 654.1 | 83 239.8 | 279 390.2 | 24.1 | 0.0 | 0.0 | 95.0 | 80.3 | 100.5 | 102.4 | 0.0 | 265.3 | 0.0 | 0.0 | 265.3 |
| VS | 473 567.7 | 247 842.2 | 225 725.5 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 90.0 | 84.6 | 96.8 | 0.0 | 0.0 | 6 626.3 | 0.0 | 0.0 | 6 626.3 |
| NE | 37 835.1 | 12 575.3 | 25 259.8 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 62.2 | 50.3 | 70.5 | 0.0 | 0.0 | 194.9 | 0.0 | 0.0 | 194.9 |
| GE | 114 714.6 | 52 064.5 | 62 512.6 | 137.5 | 0.0 | 0.0 | 85.5 | 79.1 | 91.7 | 87.1 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| JU | 267.8 | 154.1 | 110.4 | 3.3 | 0.0 | 0.0 | 55.8 | 48.2 | 69.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 | 0.0 |
| Suisse romande | 1 011 224.1 | 400 972.3 | 610 085.2 | 165.0 | 1.6 | 1.6 | 88.8 | 80.4 | 95.3 | 90.9 | 0.0 | 7 089.9 | 0.0 | 0.0 | 7 089.9 |
| SCHWEIZ/SUISSE | 1 181 398.4 | 528 290.2 | 651 448.1 | 1 478.0 | 182.1 | 182.1 | 79.4 | 69.3 | 90.6 | 29.7 | 62.2 | 7 175.1 | 83.2 | 7 091.9 | 7 091.9 |

1) einschliesslich Traubensatt - y compris le jus de raisin

Quelle/Source: Offizielle Weinlesekontrolle der Kantone - contrôle officiel de la vendange des cantons



Tab 2.1: Durchschnittliche Oechsle-Grade / Degrés Oechslé moyens
Kantonale Durchschnitte / Moyennes cantonales

Weisse Gewächse / cépages blancs

| Jahr Année | Gutedel / Chasselas | | | | | | Riesling x Sylvaner | | | | Sylvaner Rhin |
|---------------|---------------------|-------------|------|------|------|------|---------------------|------|------|------|------------------|
| | BE/Lac de Bienna | FR Vully | GE | NE | VD | VS | ZH | SH | TG | AG | VS |
| 1985 | 69.1 | 68.9 | 65.0 | 67.1 | 69.0 | 77.7 | 79.7 | 80.7 | 78.6 | 80.9 | 87.6 |
| 1986 | 71.3 | 70.3 | 70.4 | 70.2 | 73.6 | 77.7 | 70.2 | 71.4 | 67.9 | 71.8 | 89.2 |
| 1987 | 65.7 | 67.1 | 62.5 | 63.6 | 66.6 | 72.5 | 79.9 | 75.6 | 73.6 | 75.8 | 84.0 |
| 1988 | 70.6 | 68.3 | 71.9 | 68.0 | 72.3 | 80.3 | 75.1 | 72.6 | 73.0 | 74.8 | 88.6 |
| 1989 | 71.5 | 71.6 | 70.0 | 71.9 | 73.9 | 76.8 | 72.8 | 74.6 | 72.5 | 76.9 | 85.5 |
| 1990 | 68.9 | 70.8 | 70.2 | 69.8 | 73.8 | 81.6 | 80.3 | 78.4 | 77.8 | 80.7 | 89.7 |
| 1991 | 67.5 | 68.3 | 64.5 | 66.9 | 68.9 | 73.9 | 73.4 | 72.6 | 70.6 | 72.7 | 88.6 |
| 1992 | 69.8 | 71.6 | 69.8 | 71.3 | 74.7 | 81.3 | 79.5 | 80.0 | 77.4 | 79.8 | 89.0 |
| 1993 | 65.4 | 64.8 | 63.7 | 64.8 | 68.1 | 75.9 | 76.3 | 76.9 | 76.0 | 76.2 | 87.4 |
| 1994 | 66.2 | 65.2 | 66.3 | 65.8 | 67.1 | 73.7 | 72.6 | 72.6 | 71.8 | 74.6 | 87.0 |
| 1995 | 67.1 | 68.3 | 69.8 | 68.8 | 72.5 | 79.0 | 72.1 | 71.0 | 71.0 | 73.8 | 90.6 |
| M 85/94 | 68.6 | 68.7 | 67.4 | 67.9 | 70.8 | 77.1 | 76.0 | 75.5 | 73.9 | 76.4 | 87.7 |

Rote Gewächse / cépages rouges

| Jahr Année | Blauburgunder / Pinot Noir | | | | | | | | | G a m a y | | | Merlot |
|---------------|----------------------------|------|------|------|------|------|------|------|------|-----------|------|------|--------|
| | ZH | SH | SG | GR | AG | TG | VS | VD | NE | VS | VD | GE | TI |
| 1985 | 87.8 | 89.1 | 87.9 | 88.3 | 90.2 | 87.4 | 91.9 | 86.4 | 86.0 | 87.4 | 76.9 | 77.6 | 79.5 |
| 1986 | 79.9 | 81.4 | 84.0 | 88.1 | 81.4 | 79.9 | 94.1 | 87.0 | 88.7 | 89.8 | 79.1 | 77.6 | 78.0 |
| 1987 | 76.5 | 79.3 | 82.0 | 87.3 | 79.4 | 76.4 | 88.5 | 81.4 | 78.9 | 82.5 | 71.2 | 70.9 | 75.3 |
| 1988 | 80.3 | 79.3 | 85.2 | 95.0 | 80.9 | 77.6 | 92.0 | 83.4 | 83.4 | 85.3 | 72.6 | 73.9 | 85.0 |
| 1989 | 84.1 | 84.7 | 83.0 | 92.8 | 87.3 | 83.0 | 91.2 | 87.1 | 90.0 | 87.8 | 80.6 | 81.0 | 82.0 |
| 1990 | 90.1 | 89.9 | 94.2 | 97.3 | 89.9 | 88.3 | 93.6 | 88.5 | 88.3 | 87.5 | 80.4 | 83.0 | 87.4 |
| 1991 | 84.3 | 84.7 | 85.1 | 86.4 | 82.0 | 82.2 | 89.1 | 83.3 | 83.0 | 86.4 | 79.9 | 78.5 | 84.8 |
| 1992 | 90.1 | 92.3 | 90.0 | 92.6 | 89.5 | 88.6 | 93.2 | 85.2 | 85.2 | 89.1 | 76.0 | 72.0 | 74.6 |
| 1993 | 81.5 | 82.4 | 88.2 | 93.5 | 81.3 | 82.0 | 89.9 | 77.9 | 76.0 | 87.2 | 71.9 | 68.9 | 77.2 |
| 1994 | 81.3 | 84.8 | 87.0 | 93.1 | 82.8 | 81.3 | 90.1 | 79.3 | 79.5 | 84.7 | 74.5 | 77.6 | 78.5 |
| 1995 | 80.9 | 79.3 | 87.8 | 97 | 82.9 | 81.4 | 93.3 | 83.2 | 81.6 | 88.8 | 76.3 | 75.9 | 82.1 |
| M 85/94 | 83.6 | 84.8 | 86.7 | 91.4 | 84.5 | 82.7 | 91.4 | 84.0 | 83.9 | 86.8 | 76.3 | 76.1 | 80.2 |

Quelle: Offizielle Weinlesekontrolle der Kantone

Source: Contrôle officiel de la vendange des cantons



Tab 2.2: Ernteaussichten - Pronostics de vendanges 1996
(in / en hl)

| Kanton Canton | Rote Sorten Cépages rouges | Weisse Sorten Cépages blancs | TOTAL | Aussichten Pronostics 1995 | Ernte Récolte 1995 | Durchschnitt Moyenne 1986-1995 |
|---|-------------------------------|---------------------------------|-----------|---|--------------------------|--------------------------------------|
| ZH | 22 898 | 14 233 | 37 131 | 39 985 | 34 117 | 36 270 |
| BE/Thursee | 266 | 624 | 890 | 950 | 816 | 954 |
| LU | 330 | 680 | 1 010 | 940 | 943 | 787 |
| SZ * | 800 | 1 000 | 1 800 | 1 977 | 1 794 | 1 469 |
| NW | 7 | 4 | 11 | 13 | 11 | 9 |
| GL | 20 | 30 | 50 | 45 | 56 | 48 |
| ZG * | 5 | 25 | 30 | 34 | 29 | 26 |
| SO * | 40 | 30 | 70 | 340 | 82 | 87 |
| BS * | 70 | 120 | 190 | 106 | 193 | 203 |
| BL | 3 490 | 2 160 | 5 650 | 5 872 | 5 273 | 4 888 |
| SH | 26 987 | 7 703 | 34 690 | 34 268 | 27 874 | 34 034 |
| AR | 79 | 47 | 126 | 117 | 152 | 135 |
| AI | 0 | 25 | 25 | 30 | 32 | 33 |
| SG | 7 769 | 1 918 | 9 687 | 10 304 | 9 834 | 9 586 |
| GR | 18 000 | 3 000 | 21 000 | 23 000 | 20 849 | 21 939 |
| AG | 13 330 | 9 160 | 22 490 | 26 220 | 20 981 | 20 649 |
| TG | 10 800 | 5 600 | 16 400 | 14 940 | 15 671 | 16 524 |
| Deutschschweiz | 104 891 | 46 359 | 151 250 | 159 141 | 138 705 | 147 641 |
| Misox (GR) * | 1 100 | 100 | 1 200 | 1 070 | 888 | 983 |
| TI | 43 025 | 3 150 | 46 175 | 32 375 | 30 582 | 40 475 |
| Svizzera italiana | 44 125 | 3 250 | 47 375 | 33 445 | 31 470 | 41 458 |
| BE/Lac de Bienne | 4 530 | 10 710 | 15 240 | 16 082 | 12 836 | 14 654 |
| FR | 2 175 | 9 600 | 11 775 | 11 775 | 9 349 | 9 825 |
| VD | 85 000 | 290 000 | 375 000 | 390 000 | 362 654 | 405 665 |
| VS | 248 000 | 239 000 | 487 000 | 571 000 | 473 568 | 502 771 |
| NE | 12 500 | 23 500 | 36 000 | 39 000 | 37 835 | 39 660 |
| GE | 59 130 | 77 050 | 136 180 | 139 000 | 114 715 | 136 399 |
| JU * | 140 | 100 | 240 | 308 | 268 | -- |
| Suisse romande | 411 475 | 649 960 | 1 061 435 | 1 167 165 | 1 011 224 | 1 108 974 |
| SCHWEIZ/SUISSE | 560 491 | 699 569 | 1 260 060 | 1 359 751 | 1 181 399 | 1 298 073 |
| davon weiss/dont blanc | | | | 735 915 | 651 630 | 761 033 |
| Zahlen gemäss Schätzungen der Kantone, einschliesslich Tafeltrauben und Hybriden Chiffres selon les estimations de cantons, y compris les raisins de table et les hybrides | | | | | | |
| | | | | *) Schätzung des BLW/estimation de l'OFAG | | |



Tab 3: Zusammenstellung der Vorräte von Wein und Traubensaft per 30. Juni 1996
Récapitulation des stocks de vins et de jus de raisin au 30 juin 1996
(in / en hl)

| | 1996 | | | 1995 | | | Durchschnitt/Moyenne 1986-1995 | | |
|---|---------------|-------------|-----------|---------------|-------------|-----------|--------------------------------|-------------|-----------|
| | weisse/blancs | rote/rouges | Total | weisse/blancs | rote/rouges | Total | weisse/blancs | rote/rouges | Total |
| Inländische Kat. II/Indigènes cat. I | | | | | | | | | |
| Westschweiz/Suisse occidentale | | | | | | | | | |
| - Waadt/Vaud | 320 353 | 87 878 | 408 231 | 325 198 | 93 673 | 418 871 | 369 685 | 95 855 | 465 520 |
| - Valais/Vallais | 228 016 | 199 440 | 427 456 | 227 756 | 175 161 | 402 917 | 384 657 | 257 693 | 642 350 |
| - Neuenburg/Neuchâtel | 18 701 | 10 256 | 28 957 | 19 895 | 10 717 | 30 612 | 26 791 | 8 008 | 34 799 |
| - Genéve | 28 060 | 34 326 | 62 386 | 36 446 | 37 965 | 74 411 | 95 150 | 49 429 | 144 579 |
| - Freiburg/Fribourg (Vully) | 3 571 | 887 | 4 458 | 3 089 | 823 | 3 912 | 4 458 | 721 | 5 179 |
| - Bielersee/Lac de Bienne | 3 660 | 788 | 4 448 | 4 257 | 806 | 5 063 | 5 411 | 877 | 6 288 |
| - Jura | 1 | 1 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Ostschweiz/Suisse orientale | | | | | | | | | |
| - Zürich/Zürich | 5 691 | 16 201 | 21 892 | 7 370 | 14 854 | 22 224 | 8 877 | 17 930 | 26 807 |
| - Basel-Landschaft/Bâle-Campagne | 676 | 2 470 | 3 146 | 770 | 2 542 | 3 312 | 827 | 2 324 | 3 151 |
| - Schaffhausen/Schaffhouse | 5 575 | 28 235 | 33 810 | 6 148 | 30 477 | 36 625 | 7 186 | 31 780 | 38 966 |
| - St. Gallen/St-Gall | 1 448 | 6 134 | 7 582 | 1 277 | 6 228 | 7 505 | 1 483 | 6 904 | 8 387 |
| - Graubünden/Grisons | 1 796 | 13 165 | 14 961 | 1 830 | 14 533 | 16 363 | 1 960 | 14 782 | 16 742 |
| - Aargau/Argovie | 5 821 | 7 260 | 13 081 | 7 230 | 6 281 | 13 511 | 8 526 | 6 390 | 14 916 |
| - Thurgau/Thurgovie | 3 269 | 7 802 | 11 071 | 3 928 | 7 340 | 11 268 | 5 009 | 8 400 | 13 409 |
| - Andere/autres | 657 | 844 | 1 501 | 409 | 442 | 851 | 905 | 583 | 1 488 |
| Tessin/Ticino | 24 933 | 82 111 | 107 044 | 28 962 | 82 697 | 111 659 | 34 773 | 89 093 | 123 866 |
| Inländische Kat. III/Indigènes cat. II | 3 694 | 67 039 | 70 733 | 3 547 | 73 492 | 77 039 | 1 340 | 73 499 | 74 839 |
| Westschweiz/Suisse occidentale | | | | | | | | | |
| - Ostschweiz/Suisse orientale | 30 835 | 65 185 | 96 020 | 25 559 | 62 694 | 88 253 | 29 521 | 54 999 | 84 520 |
| - Italienische Schweiz/Suisse italienne | 3 793 | 4 065 | 7 858 | 3 398 | 3 178 | 6 576 | 3 825 | 2 529 | 6 354 |
| - Schweizer Wein/Vin suisse | 149 | 1 090 | 1 239 | 295 | 953 | 1 248 | 234 | 1 759 | 1 993 |
| - Schweizer Wein/Vin suisse | 6 202 | 2 384 | 8 586 | 7 241 | 5 593 | 12 834 | 12 659 | 5 130 | 17 789 |
| Inländische Kat. III/Indigènes cat. III | 40 979 | 72 724 | 113 703 | 36 493 | 72 418 | 108 911 | 46 239 | 64 417 | 110 656 |
| Hybriden/Hybrides | 6 691 | 1 162 | 7 853 | 4 406 | 2 520 | 6 926 | 5 790 | 1 491 | 7 281 |
| Total Inländische/Indigènes | 205 | 888 | 1 093 | 224 | 958 | 1 182 | 267 | 854 | 1 121 |
| Ausländische/Etrangers | 678 864 | 557 500 | 1 236 364 | 690 273 | 551 230 | 1 241 503 | 974 541 | 641 937 | 1 616 478 |
| - Frankreich/France | 40 774 | 337 369 | 378 143 | 24 150 | 339 168 | 363 318 | 22 825 | 396 448 | 419 273 |
| - Italien/Italie | 30 538 | 265 284 | 295 822 | 25 483 | 260 855 | 286 338 | 23 738 | 273 784 | 297 522 |
| - Spanien/Espagne | 8 839 | 117 429 | 126 268 | 2 882 | 124 086 | 126 968 | 3 548 | 156 770 | 160 318 |
| - Andere/Autres | 103 657 | 179 005 | 282 662 | 17 678 | 169 594 | 187 272 | 16 414 | 182 525 | 198 939 |
| Total ausländische/étrangers | 183 808 | 899 087 | 1 082 895 | 70 193 | 893 703 | 963 896 | 66 525 | 1 009 527 | 1 076 052 |
| Gesamttotal/Totale général | 862 672 | 1 456 587 | 2 319 259 | 760 466 | 1 444 933 | 2 205 399 | 1 041 066 | 1 651 464 | 2 692 530 |
| Süssweine und Wermut/Vins doux et vermouth | | | 29 003 | | | 20 805 | | | 41 399 |
| Schaumweine/Vins mousseux | | | 5 832 | | | 4 613 | | | 4 551 |
| - inländische/indigènes | | | 53 585 | | | 53 262 | | | 57 206 |
| - ausländische/étrangers | | | 59 417 | | | 57 875 | | | 61 757 |
| Alkoholfreier Traubensaft/Jus de raisin sans alcool | 6 620 | 10 074 | 16 694 | 7 212 | 7 808 | 15 020 | 19 126 | 20 203 | 39 329 |

Quelle: Eidg. Weinhandelskommission, Zürich
Source: Commission fédérale du commerce des vins, Zurich

1) Ab 1988 separat erfasst; Durchschnitt von 8 Jahren / Relevé séparément dès 1988, moyenne de 8 ans
2) Ab 1992 separat erfasst; Durchschnitt von 4 Jahren / Relevé séparément dès 1992, moyenne de 4 ans
3) Ab 1993 separat erfasst; Durchschnitt von 3 Jahren / Relevé séparément dès 1993, moyenne de 3 ans



Tab 4: Weinkonsum / Consommation de vins
(in/en hl)

| | Mittel/Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 | |
|---|--|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|---|
| INLÄNDISCHER ROTWEIN | | | | | | | VIN ROUGE INDIGÈNE |
| Lagerbestände am 1. Juli | 636 057 | 626 362 | 623 168 | 588 502 | 582 363 | 551 230 | Stocks au 1er juillet |
| Ernte abz. Traubensaftproduktion | 523 640 | 574 154 | 548 659 | 530 424 | 521 070 | 529 398 | Récolte moins jus de raisins |
| Verfügbare Menge | 1 159 697 | 1 200 516 | 1 171 827 | 1 118 926 | 1 103 433 | 1 080 628 | Disponibilités |
| Ausfuhr (Fass + Flaschenwein) | 3 626 | 3 654 | 4 061 | 4 600 | 5 556 | 4 017 | Exportations (fûts + bouteilles) |
| Lagerbestände am 30. Juni | 614 503 | 623 168 | 588 502 | 582 363 | 551 230 | 557 500 | Stocks au 30 juin |
| Konsum | 541 568 | 573 694 | 579 264 | 531 963 | 546 647 | 519 111 | Consommation |
| AUSLÄNDISCHER ROTWEIN | | | | | | | VIN ROUGE ÉTRANGER |
| Lagerbestände am 1. Juli | 1 038 074 | 972 797 | 931 226 | 886 563 | 857 107 | 893 703 | Stocks au 1er juillet |
| Einfuhr: - Fasswein | 1 321 581 | 1 241 281 | 1 276 342 | 1 249 110 | 1 247 970 | 1 188 612 | Importations: - fûts |
| - Flaschenwein | 249 681 | 247 081 | 209 008 | 226 269 | 281 860 | 328 575 | - bouteilles |
| Verfügbare Menge | 2 609 336 | 2 461 159 | 2 416 576 | 2 361 942 | 2 386 937 | 2 410 890 | Disponibilités |
| Lagerbestände am 30. Juni | 1 009 508 | 931 226 | 886 563 | 857 107 | 893 703 | 899 087 | Stocks au 30 juin |
| Konsum | 1 599 828 | 1 529 933 | 1 530 013 | 1 504 835 | 1 493 234 | 1 511 803 | Consommation |
| Gesamtkonsum Rotwein | 2 141 396 | 2 103 627 | 2 109 277 | 2 036 798 | 2 039 881 | 2 030 914 | Consommation totale de vins rouges |
| INLÄNDISCHER WEISSWEIN | | | | | | | VIN BLANC INDIGÈNE |
| Lagerbestände am 1. Juli | 1 047 054 | 1 023 253 | 981 995 | 870 451 | 730 431 | 690 273 | Stocks au 1er juillet |
| Ernte abz. Traubensaftproduktion | 738 306 | 751 464 | 687 369 | 623 425 | 667 153 | 651 448 | Récolte moins jus de raisins |
| Verfügbare Menge | 1 785 360 | 1 774 717 | 1 669 364 | 1 493 876 | 1 397 584 | 1 341 721 | Disponibilités |
| Ausfuhr (Fass + Flaschenwein) | 7 895 | 7 891 | 7 926 | 8 526 | 7 835 | 5 903 | Exportations (fûts + bouteilles) |
| Lagerbestände am 30. Juni | 996 821 | 981 995 | 870 451 | 730 431 | 690 273 | 678 864 | Stocks au 30 juin |
| Konsum | 780 644 | 784 831 | 790 987 | 754 919 | 699 476 | 656 954 | Consommation |
| AUSLÄNDISCHER WEISSWEIN | | | | | | | VIN BLANC ÉTRANGER |
| Lagerbestände am 1. Juli | 65 415 | 63 108 | 65 119 | 58 498 | 70 883 | 70 193 | Stocks au 1er juillet |
| Einfuhr: - Fasswein | 104 061 | 106 177 | 98 081 | 124 483 | 121 907 | 269 183 | Importations: - fûts |
| - Flaschenwein | 47 720 | 46 026 | 46 903 | 53 332 | 58 936 | 71 338 | - bouteilles |
| Verfügbare Menge | 217 196 | 215 311 | 210 103 | 236 313 | 251 726 | 410 714 | Disponibilités |
| Lagerbestände am 30. Juni | 65 233 | 65 119 | 58 498 | 70 883 | 70 193 | 183 808 | Stocks au 30 juin |
| Konsum | 151 963 | 150 192 | 151 605 | 165 430 | 181 533 | 226 906 | Consommation |
| Gesamtkonsum Weisswein | 932 607 | 935 023 | 942 592 | 920 349 | 881 009 | 883 860 | Consommation totale de vins blancs |
| GESAMTKONSUM | 3 074 003 | 3 038 650 | 3 051 869 | 2 957 147 | 2 920 890 | 2 914 774 | CONSOMMATION TOTALE |
| davon inländischer Wein | 1 322 212 | 1 358 525 | 1 370 251 | 1 286 882 | 1 246 123 | 1 176 065 | dont vins indigènes |
| davon ausländischer Wein | 1 751 791 | 1 680 125 | 1 681 618 | 1 670 265 | 1 674 767 | 1 738 709 | dont vins étrangers |
| Konsum von Schaumwein | 83 730 | 83 755 | 90 499 | 93 133 | 96 158 | 89 784 | Consommation de vins mousseux |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. - 30.6. / Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | | |
| Quellen / Sources: | | | | | | | |
| Inländischer Wein: Obligatorische Weinerntedeklaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | | |
| Ausländischer Wein: Einfuhr gemäss Jahres- und Monatsstatistik des Aussenhandels der Schweiz und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | | |
| Vins indigènes: selon déclarations obligatoires de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | | |
| Vins étrangers: importations selon statistique annuelle et mensuelle du commerce extérieur de la Suisse et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | | |
| Zolltarif-Nr./No du tarif douanier: | | | | | | | |
| Offenwein/ouvert | 2204.2112, 2204.2911/2912/2913/2914 | | | | | | |
| ab/dés 1.7.95 | 2204.2131/2139, 2204.2921/2922/2929, 2204.2931/2932/2939, 2204.2941/2942 | | | | | | |
| Flaschen/bouteilles | 2204.2111/2119 | | | | | | |
| ab/dés 1.7.95 | 2204.2121/2129, 2204.2141/2149 | | | | | | |
| Schaumwein/mousseux | 2204.1000 | | | | | | |



Tab 4.1: Konsum von ausländischen Rotweinen
Consommation de vins rouges étrangers
(in / en hl)

| | Mittel/Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|---|---|---------|---------|---------|---------|---------|
| FRANKREICH / FRANCE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 399 867 | 401 742 | 403 261 | 368 768 | 339 865 | 339 168 |
| Einfuhr/Importations:- Fass/fûts | 359 724 | 372 735 | 405 196 | 405 357 | 392 222 | 388 124 |
| - Flaschen/bouteilles | 142 878 | 137 350 | 108 291 | 101 383 | 117 415 | 131 893 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 902 469 | 911 827 | 916 748 | 875 508 | 849 502 | 859 185 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 396 448 | 403 261 | 368 768 | 339 865 | 339 168 | 337 369 |
| Konsum/Consommation | 506 021 | 508 566 | 547 980 | 535 643 | 510 334 | 521 816 |
| ITALIEN / ITALIE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 278 677 | 270 472 | 259 979 | 241 771 | 243 270 | 260 855 |
| Einfuhr/Importations:- Fass/fûts | 404 468 | 370 129 | 377 732 | 374 231 | 396 764 | 349 891 |
| - Flaschen/bouteilles | 55 949 | 57 730 | 51 332 | 62 338 | 77 737 | 91 083 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 739 094 | 698 331 | 689 043 | 678 340 | 717 771 | 701 829 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 273 784 | 259 979 | 241 771 | 243 270 | 260 855 | 265 284 |
| Konsum/Consommation | 465 310 | 438 352 | 447 272 | 435 070 | 456 916 | 436 545 |
| SPANIEN / ESPAGNE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 166 257 | 151 588 | 127 487 | 134 188 | 127 824 | 124 086 |
| Einfuhr/Importations:- Fass/fûts | 331 051 | 329 343 | 339 733 | 314 686 | 238 889 | 204 003 |
| - Flaschen/bouteilles | 32 846 | 29 820 | 28 983 | 36 321 | 52 584 | 54 704 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 530 154 | 510 751 | 496 203 | 485 195 | 419 297 | 382 793 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 156 751 | 127 487 | 134 188 | 127 824 | 124 086 | 117 429 |
| Konsum/Consommation | 373 403 | 383 264 | 362 015 | 357 371 | 295 211 | 265 364 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. - 30.6. / Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Quellen/Sources: | | | | | | |
| Lagerbestände beim konzessionierten Handel/les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |
| Einfuhr gemäss Monatsstatistik des Aussenhandels der Schweiz | | | | | | |
| Importations selon statistique mensuelle du commerce extérieur de la Suisse | | | | | | |
| Zolltarif-Nr./No du tarif douanier: | | | | | | |
| Offenwein/ouvert | 2204.2112, 2204.2911/2913 | | | | | |
| ab/dès 1.7.95 | 2204.2131/2139, 2204.2931/2932/2939, 2204.2941/2942 | | | | | |
| Flaschenwein/bouteilles | 2204.2119 | | | | | |
| ab/dès 1.7.95: | 2204.2141/2149 | | | | | |



Tab 4.2: Konsum von Walliser Weinen / Consommation de vins valaisans
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 283 752 | 259 330 | 243 145 | 221 417 | 233 145 | 215 161 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 229 046 | 246 760 | 237 818 | 258 028 | 209 760 | 247 842 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 512 798 | 506 090 | 480 963 | 479 445 | 442 905 | 463 003 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 266 691 | 243 145 | 221 417 | 233 145 | 215 161 | 239 440 |
| Konsum/Consommation | 246 107 | 262 945 | 259 546 | 246 300 | 227 744 | 223 563 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 426 776 | 370 664 | 325 677 | 279 614 | 267 264 | 227 756 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 249 909 | 242 192 | 214 083 | 226 488 | 203 985 | 225 726 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 676 685 | 612 856 | 539 760 | 506 102 | 471 249 | 453 482 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 384 658 | 325 677 | 279 614 | 267 264 | 227 756 | 228 016 |
| Konsum/Consommation | 292 027 | 287 179 | 260 146 | 238 838 | 243 493 | 225 466 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | | | | | | |
| | 538 134 | 550 124 | 519 692 | 485 138 | 471 237 | 449 029 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Lagerbestände Rotwein am 30.6.96; Kat. I + Schätzung von 40'000 hl für die Kat. II | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |
| Stocks de vins rouges au 30.6.96: cat. I plus estimation de 40'000 hl pour le cat. II | | | | | | |



Tab 4.3: Konsum von Waadtländer Weinen / Consommation de vins vaudois
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 98 371 | 99 242 | 100 375 | 102 190 | 111 270 | 108 673 |
| Ernte abz. Traubensaf/Récolte moins jus de raisin | 82 407 | 87 509 | 84 199 | 78 732 | 86 289 | 83 256 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 180 778 | 186 751 | 184 574 | 180 922 | 197 559 | 191 929 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 99 616 | 100 375 | 102 190 | 111 270 | 108 673 | 102 878 |
| Konsum/Consommation | 81 162 | 86 376 | 82 384 | 69 652 | 88 886 | 89 051 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 383 439 | 396 366 | 403 181 | 376 003 | 322 681 | 325 198 |
| Ernte abz. Traubensaf/Récolte moins jus de raisin | 320 288 | 343 742 | 302 723 | 264 178 | 303 323 | 279 390 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 703 727 | 740 108 | 705 904 | 640 181 | 626 004 | 604 588 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 369 413 | 403 181 | 376 003 | 322 681 | 325 198 | 320 353 |
| Konsum/Consommation | 334 314 | 336 927 | 329 901 | 317 500 | 300 806 | 284 235 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | 415 476 | 423 303 | 412 285 | 387 152 | 389 692 | 373 286 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Lagerbestände Rotwein am 30.6.96: Kat. I + Schätzung von 15'000 hl für die Kat. II | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |
| Stocks de vins rouges au 30.6.96: cat. I plus estimation de 15'000 hl pour le cat. II | | | | | | |



Tab 4.4: Konsum von Genfer Weinen / Consommation de vins genevois
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 53 691 | 46 009 | 40 755 | 53 756 | 54 586 | 44 965 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 55 001 | 54 540 | 64 818 | 52 598 | 53 743 | 52 193 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 108 692 | 100 549 | 105 573 | 106 354 | 108 329 | 97 158 |
| | 51 129 | 40 755 | 53 756 | 54 586 | 44 965 | 41 326 |
| Konsum/Consommation | | | | | | |
| | 57 563 | 59 794 | 51 817 | 51 768 | 63 364 | 55 832 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 103 899 | 120 427 | 109 099 | 75 494 | 27 781 | 36 446 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 75 597 | 58 583 | 69 542 | 58 718 | 69 918 | 62 490 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 179 496 | 179 010 | 178 641 | 134 212 | 97 699 | 98 936 |
| | 95 151 | 109 099 | 75 494 | 27 781 | 36 446 | 28 060 |
| Konsum/Consommation | | | | | | |
| | 84 345 | 69 911 | 103 147 | 106 431 | 61 253 | 70 876 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | | | | | | |
| | 141 908 | 129 705 | 154 964 | 158 199 | 124 617 | 126 708 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Lagerbestände Rotwein am 30.6.96: Kat. I + Schätzung von 7'000 hl für die Kat. II | | | | | | |
| Période de calculation: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |
| Stocks de vins rouges au 30.6.96: cat. I plus estimation de 7'000 hl pour le cat. II | | | | | | |



Tab 4.5: Konsum von Neuenburger Weinen / Consommation de vins neuchâtelois
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 90/91-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 8 746 | 8 341 | 9 208 | 8 422 | 8 951 | 10 717 |
| Ernte abz. Traubensatz/Récolte moins jus de raisin | 12 163 | 12 488 | 12 402 | 11 601 | 14 491 | 12 575 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 20 909 | 20 829 | 21 610 | 20 023 | 23 442 | 23 292 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 9 128 | 9 208 | 8 422 | 8 951 | 10 717 | 10 256 |
| Konsum/Consommation | 11 781 | 11 621 | 13 188 | 11 072 | 12 725 | 13 036 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 26 900 | 31 437 | 29 707 | 23 099 | 20 251 | 19 895 |
| Ernte abz. Traubensatz/Récolte moins jus de raisin | 26 779 | 27 835 | 25 986 | 21 070 | 26 145 | 25 260 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 53 679 | 59 272 | 55 693 | 44 169 | 46 396 | 45 155 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 24 878 | 29 707 | 23 099 | 20 251 | 19 895 | 18 701 |
| Konsum/Consommation | 28 801 | 29 565 | 32 594 | 23 918 | 26 501 | 26 454 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | 40 582 | 41 186 | 45 782 | 34 990 | 39 226 | 39 490 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinertedeklaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |



Tab 4.6: Konsum von Bielersee Weinen / Consommation de vins du Lac de Bienne
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 90/91-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 928 | 949 | 1 082 | 785 | 791 | 806 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 3 298 | 3 437 | 3 337 | 3 083 | 3 845 | 3 354 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 4 226 | 4 386 | 4 419 | 3 868 | 4 636 | 4 160 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 883 | 1 082 | 785 | 791 | 806 | 788 |
| Konsum/Consommation | 3 343 | 3 304 | 3 634 | 3 077 | 3 830 | 3 372 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 5 529 | 7 149 | 6 218 | 4 737 | 3 860 | 4 257 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 11 498 | 12 924 | 11 339 | 8 332 | 10 543 | 9 482 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 17 027 | 20 073 | 17 557 | 13 069 | 14 403 | 13 739 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 5 244 | 6 218 | 4 737 | 3 860 | 4 257 | 3 660 |
| Konsum/Consommation | 11 783 | 13 855 | 12 820 | 9 209 | 10 146 | 10 079 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | 15 126 | 17 159 | 16 454 | 12 286 | 13 976 | 13 451 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionalire | | | | | | |



Tab 4.7: Konsum von Freiburger Weinen / Consommation de vins fribourgeois (Vully)
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 90/91-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 709 | 696 | 750 | 757 | 541 | 823 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 1 542 | 1 675 | 1 604 | 1 405 | 1 662 | 1 742 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 2 251 | 2 371 | 2 354 | 2 162 | 2 203 | 2 565 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 713 | 750 | 757 | 541 | 823 | 887 |
| Konsum/Consommation | 1 538 | 1 621 | 1 597 | 1 621 | 1 380 | 1 678 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 4 809 | 6 638 | 5 398 | 3 672 | 2 493 | 3 089 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 7 956 | 8 469 | 7 511 | 6 350 | 7 283 | 7 606 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 12 765 | 15 107 | 12 909 | 10 022 | 9 776 | 10 695 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 4 258 | 5 398 | 3 672 | 2 493 | 3 089 | 3 571 |
| Konsum/Consommation | 8 507 | 9 709 | 9 237 | 7 529 | 6 687 | 7 124 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | 10 045 | 11 330 | 10 834 | 9 150 | 8 067 | 8 802 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |



Tab 4.8: Konsum von Tessiner Weinen / Consommation de vins tessinois
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|---|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 73 808 | 67 219 | 86 321 | 84 208 | 79 458 | 74 445 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 41 811 | 56 556 | 38 505 | 35 989 | 40 082 | 29 919 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 115 619 | 123 775 | 124 826 | 120 197 | 119 540 | 104 364 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 74 027 | 86 321 | 84 208 | 79 458 | 74 445 | 68 129 |
| Konsum/Consommation | 41 592 | 37 454 | 40 618 | 40 739 | 45 095 | 36 235 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 1 038 | 882 | 1 635 | 2 190 | 3 029 | 3 842 |
| Ernte abz. Traubensaft/Récolte moins jus de raisin | 1 226 | 1 612 | 1 230 | 1 467 | 1 937 | 1 551 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 2 264 | 2 494 | 2 865 | 3 657 | 4 966 | 5 393 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 1 410 | 1 635 | 2 190 | 3 029 | 3 842 | 3 843 |
| Konsum/Consommation | 854 | 859 | 675 | 628 | 1 124 | 1 550 |
| GESAMTKONSUM / CONSOMMATION TOTALE | 42 446 | 38 313 | 41 293 | 41 367 | 46 219 | 37 785 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinerntedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Période de calculation: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |



Tab 4.9: Konsum von Ostschweizer Weinen / Consommation de vins de la Suisse alémanique
(in / en hl)

| | Mittel / Moyenne 85/86-94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| ROTWEIN / VIN ROUGE | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 84 527 | 110 066 | 106 401 | 89 253 | 83 866 | 85 875 |
| Ernte abz. Traubensatz/Récolte moins jus de raisin | 94 729 | 111 160 | 105 912 | 88 937 | 111 065 | 98 359 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 179 256 | 221 226 | 212 313 | 178 190 | 194 931 | 184 234 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 84 622 | 106 401 | 89 253 | 83 866 | 85 875 | 86 176 |
| Konsum/Consommation | 94 634 | 114 825 | 123 060 | 94 324 | 109 056 | 98 058 |
| WEISSWEIN / VIN BLANC | | | | | | |
| Lagerbestände am/Stocks au 1.7. | 37 081 | 42 236 | 45 817 | 43 591 | 35 138 | 32 360 |
| Ernte abz. Traubensatz/Récolte moins jus de raisin | 43 619 | 56 095 | 54 917 | 36 788 | 43 682 | 39 833 |
| Verfügbarkeit/Disponibilités | 80 700 | 98 331 | 100 734 | 80 379 | 78 820 | 72 193 |
| Lagerbestände am/Stocks au 30.6. | 36 121 | 45 817 | 43 591 | 35 138 | 32 360 | 28 726 |
| Konsum/Consommation | 44 579 | 52 514 | 57 143 | 45 241 | 46 460 | 43 467 |
| CONSOMMATION TOTALE | 139 213 | 167 339 | 180 203 | 139 565 | 155 516 | 141 525 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. | | | | | | |
| Quellen: Obligatorische Weinmitedeclaration und die Lagerbestände beim konzessionierten Handel | | | | | | |
| Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Sources: déclaration obligatoire de la vendange et les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |

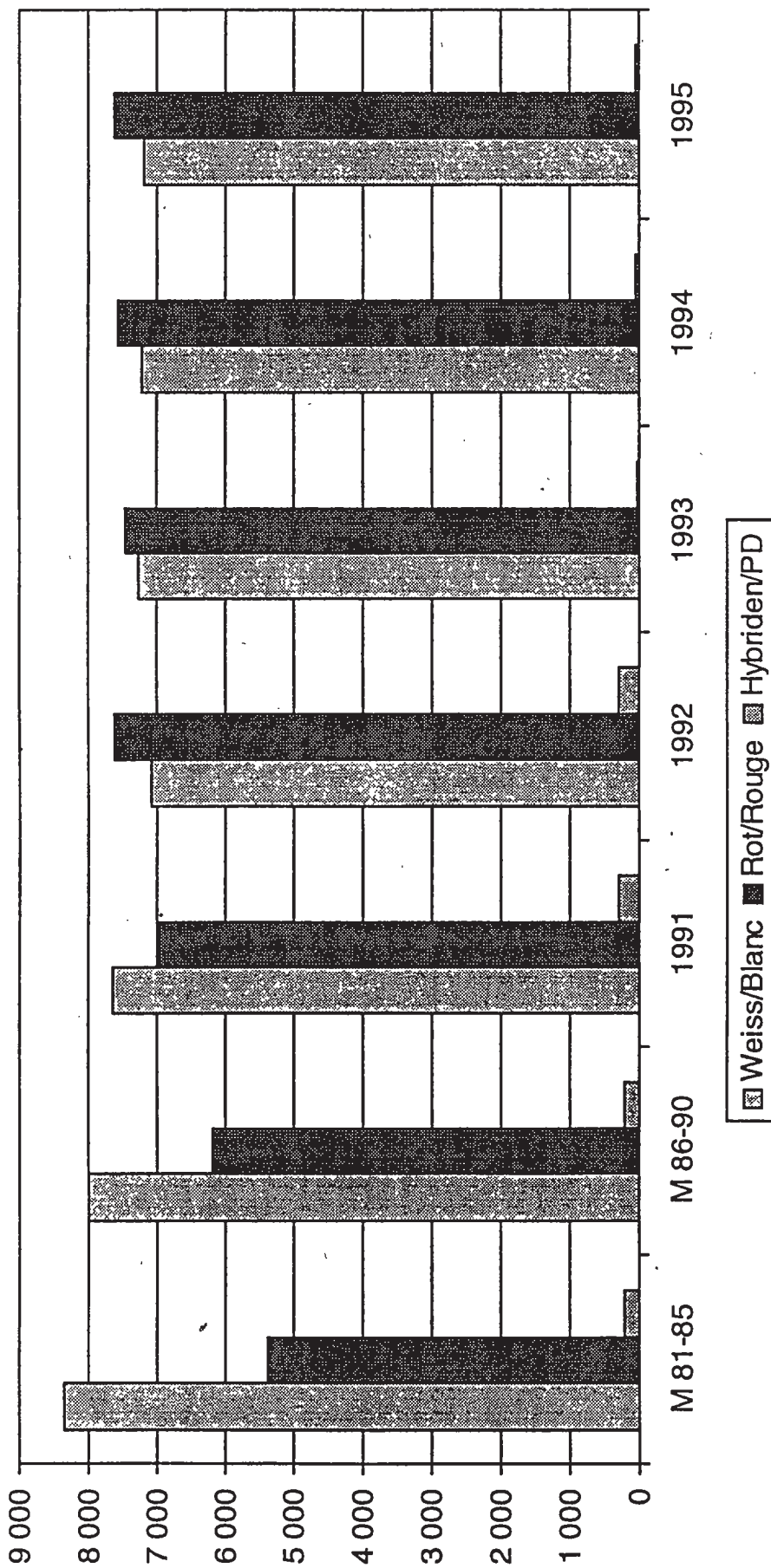


Tab 4.10: Konsum von Traubensaft
Consommation de jus de raisin
 (in / en hl)

| | Mittel/Moyenne 85/86 - 94/95 | 1991/92 | 1992/93 | 1993/94 | 1994/95 | 1995/96 |
|--|---------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Lagerbestände am 1. Juli Stocks au 1er juillet | 43 188 | 34 718 | 35 432 | 27 051 | 22 006 | 15 020 |
| Verarbeitung Herbst Elaboration automne | 43 076 | 35 755 | 13 184 | 2 824 | 466 | 553 |
| Einfuhr Importation | 74 481 | 97 502 | 88 869 | 103 454 | 97 907 | 97 343 |
| Verfügbare Menge Disponibilités | 160 745 | 167 975 | 137 485 | 133 329 | 120 379 | 112 916 |
| Ausfuhr Exportation | 546 | 250 | 152 | 518 | 251 | 720 |
| Lagerbestände am 30. Juni Stocks au 30 juin | 39 330 | 35 432 | 27 051 | 22 006 | 15 020 | 16 694 |
| VERBRAUCH CONSOMMATION | 120 869 | 132 293 | 110 282 | 110 805 | 105 108 | 95 502 |
| Berechnungsperiode: Weinjahr vom 1.7. bis 30.6. / Période de calcul: année viticole allant du 1.7. au 30.6. | | | | | | |
| Quellen/Sources: | | | | | | |
| Lagerbestände beim konzessionierten Handel/les stocks du commerce concessionnaire | | | | | | |
| Jahres- und Monatsstatistik des Aussenhandels der Schweiz/statistique annuelle et mensuelle du commerce extérieur de la Suisse | | | | | | |
| Zolltarif-Nr/No du tarif douanier: 2009.6011/6012, 2202.9011 | | | | | | |
| ab / dès 1.7.95 2009.6018/6019, 2009.6021/6029, 2202.9018/9019 | | | | | | |

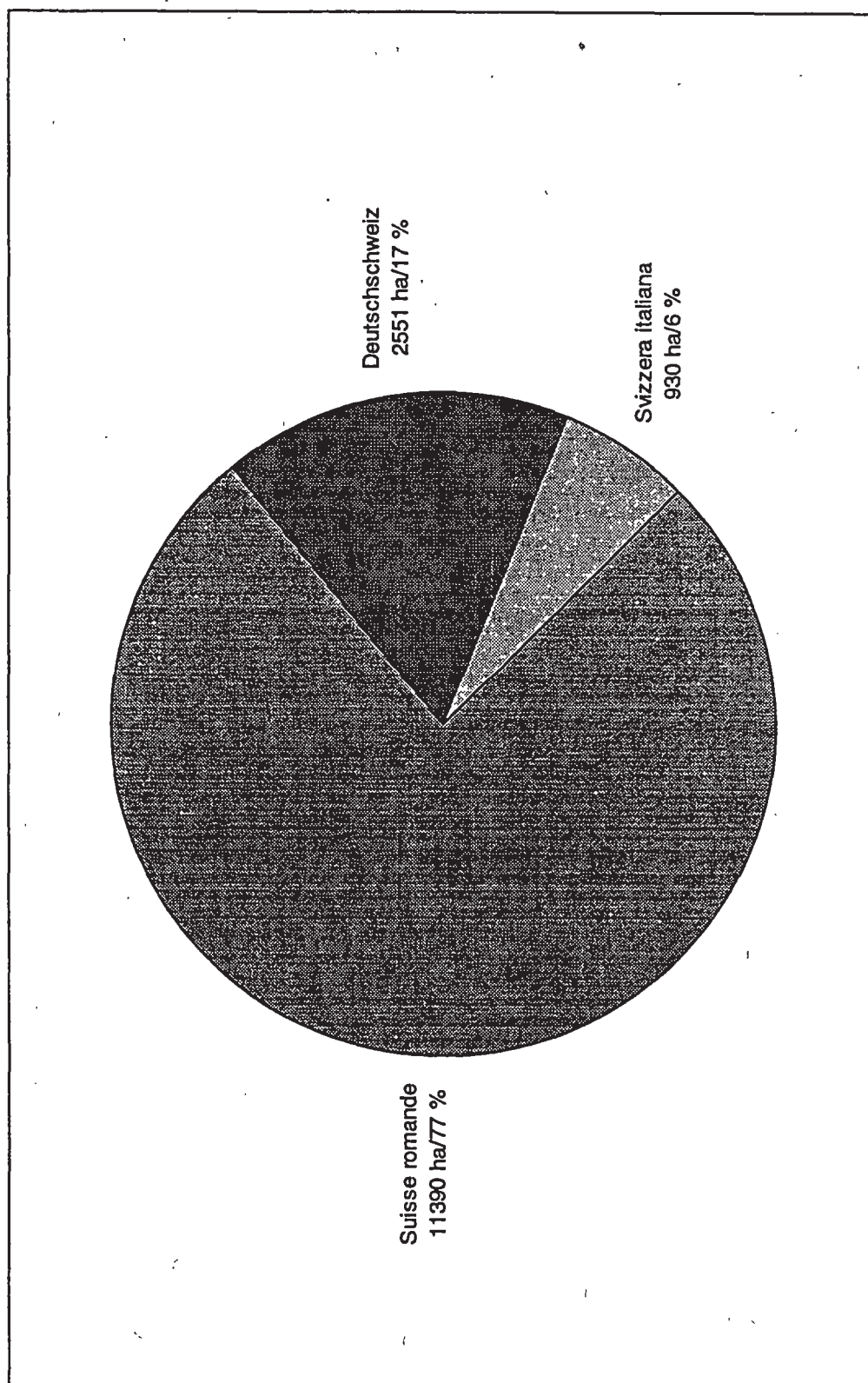


Gra 1: Entwicklung der Rebflächen in der Schweiz
Evolution des surfaces viticoles en Suisse
in / en ha



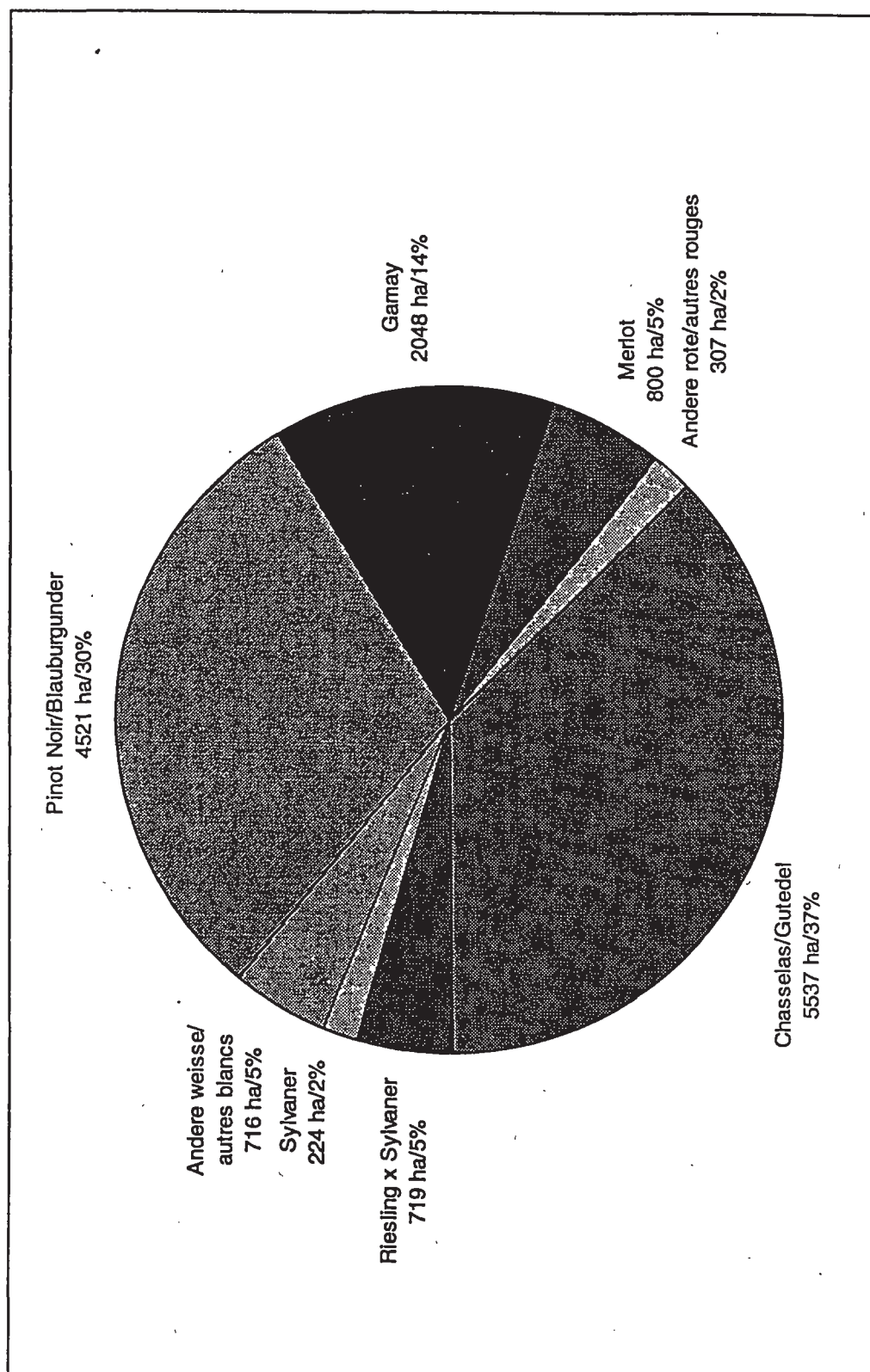


Gra 1.1: Rebflächen nach Produktionsgebieten
Surfaces viticoles par région de production



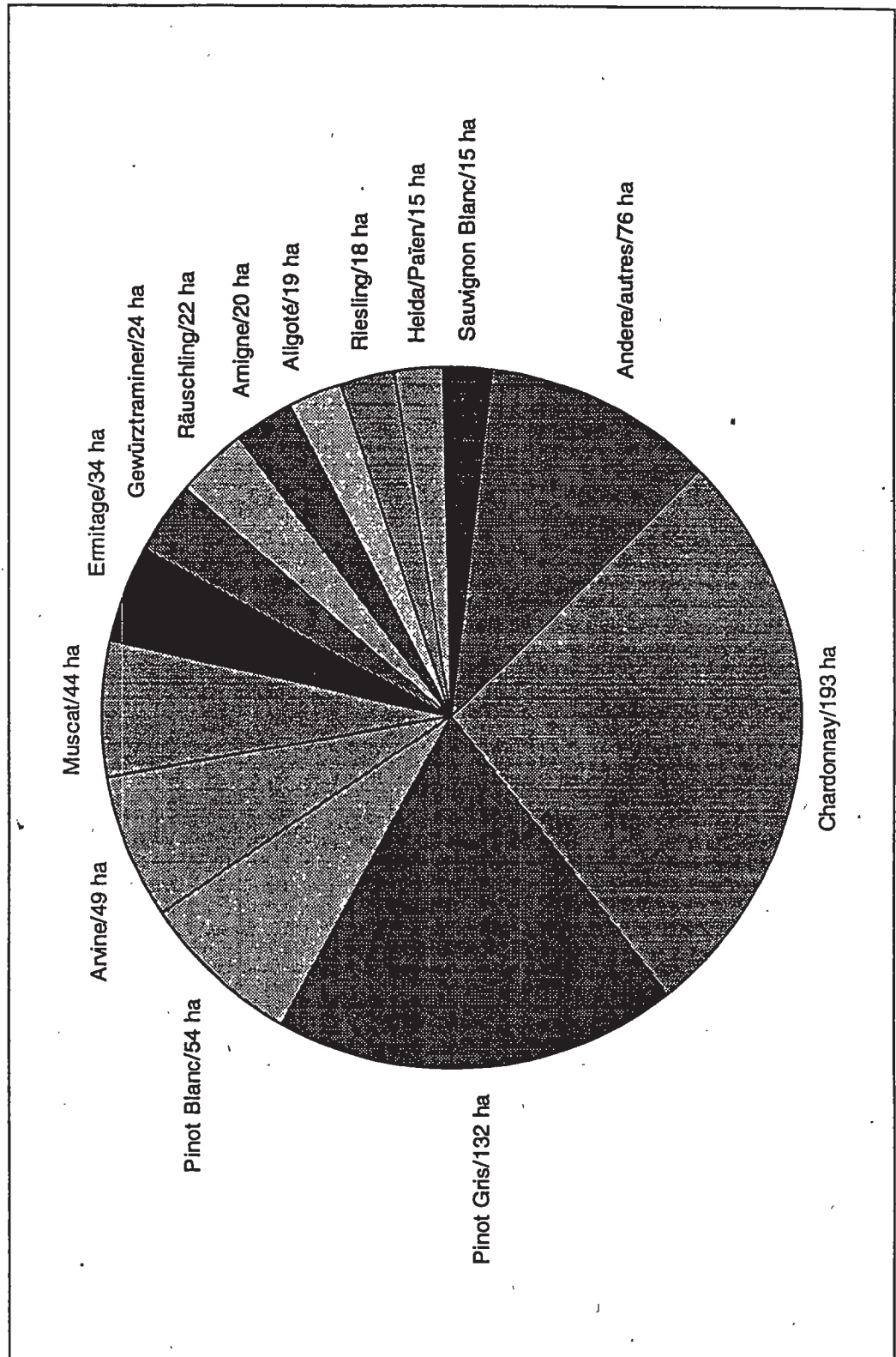


Gra 1.2: Rebflächen nach Hauptsorten
Surfaces viticoles par cépages principaux



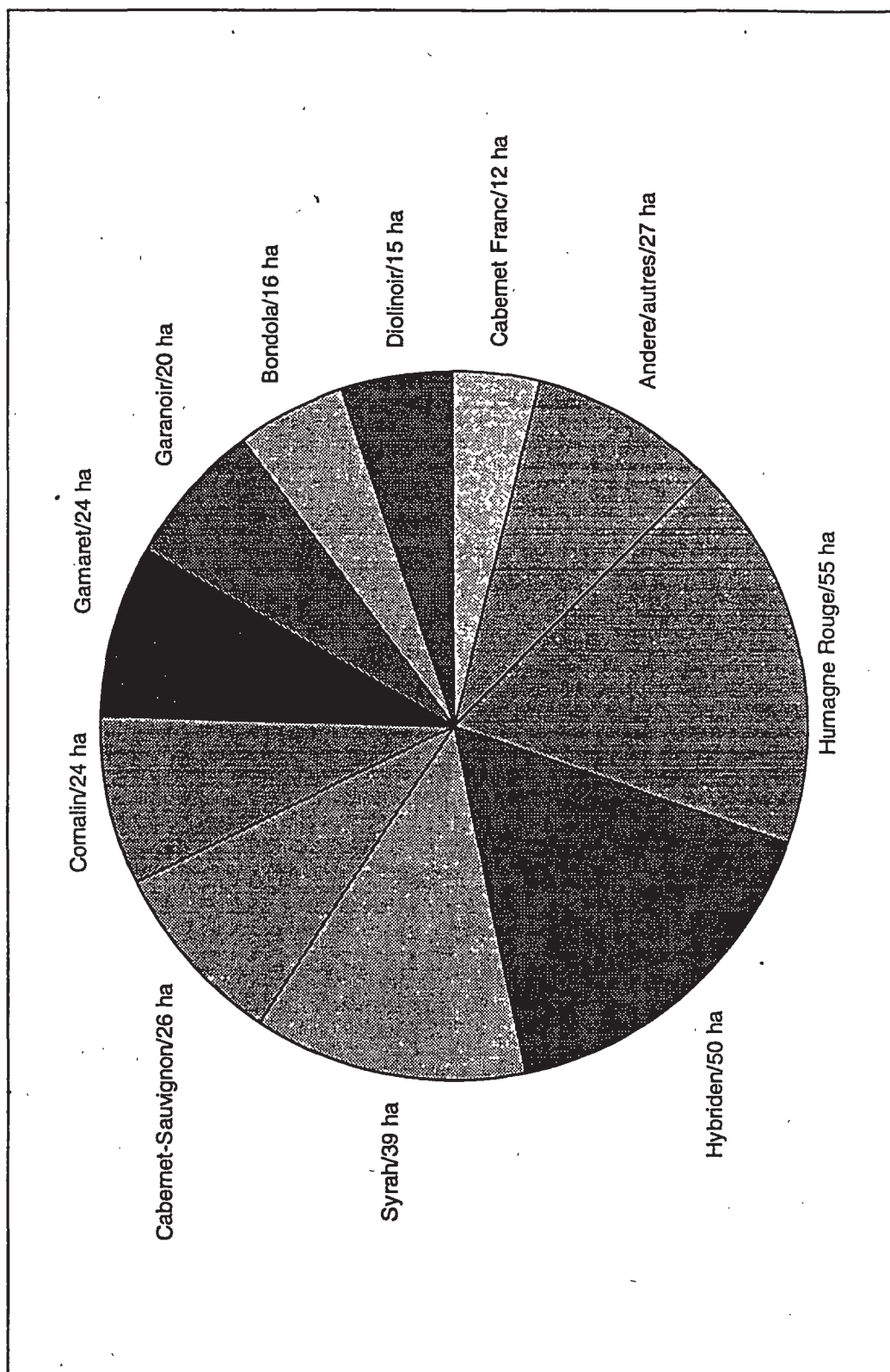


Gra 1.3: Rebflächen nach weissen Spezialitäten
Surfaces viticoles par spécialités blanches



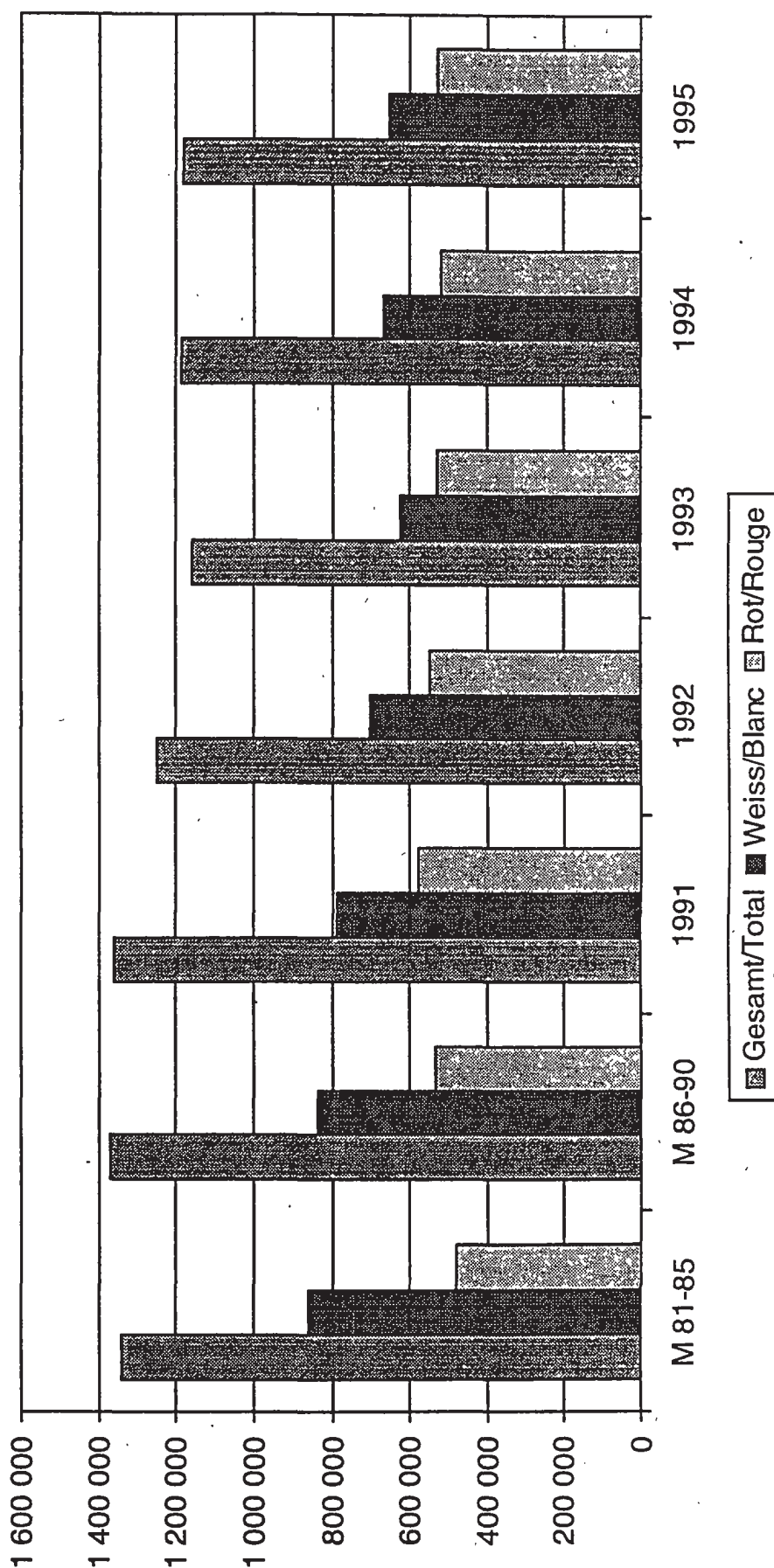


Gra 1.4: Rebflächen nach roten Spezialitäten
Surfaces viticoles par spécialités rouges





Gra 2: Weinproduktion in der Schweiz
Production de vin en Suisse
 in / en hl





Gra 3: Weinkonsum in der Schweiz
Consommation de vins en Suisse
in / en hl

